

La dulzura y feminidad de la mujer son su baluarte

MUJER Y HOGAR

Atacamos y defendemos principios, no personas

SEMANARIO ILUSTRADO

DE TODAS Y PARA TODAS

EL PERIÓDICO DE LA MUJER, QUE TAMBIÉN INTERESA AL HOMBRE

ARISTIDES G. ODIÓ
Director - Fundador

SAN JOSE, COSTA RICA, JUEVES 4 DE MAYO DE 1950

AÑO VII o. 346
SUELTO 0.25

Sería irónico que la Asamblea Legislativa enviara una excitativa al Sr. Presidente Ulate para que se combata el gansterismo, en vez de los Diputados compenetrarse del verdadero motivo y ver que se reforme totalmente el Código Penal

En días pasados leímos en los periódicos que se había propuesto en la Asamblea Legislativa que se enviara una excitativa al Sr. Presidente Ulate, a fin de que se tomaran medidas para combatir el gansterismo que se está desarrollando a pasos gigantes.

Esa excitativa equivaldría a decirle al Sr. Presidente que él no está haciendo todo lo que está a su alcance para lograr el fin deseado.

Realmente, eso es irónico, pues los señores diputados están en la obligación de saber que, mientras las autoridades de policía y especialmente la Dirección de Detectives tengan que ajustarse al actual Código Penal, su labor no puede ser más efectiva.

Los robos que a diario se cometen,

los asaltos a mano armada, dan la pauta de lo que le sucede a los detectives: ellos muchas veces apresan a los culpables y en la mayoría de los casos la ley los obliga a soltarlos.

Los ladrones, etc., conocen al dedillo las facilidades que les da el Código Penal para cometer sus fechorías. Si roban una cartera y se ven perdidos, tiran la cartera y ya no hay cuerpo del delito. Si se meten a robar a una casa y huyen sin sacar lo que pensaban robarse, no se les puede...

... (Pasa a la Pág. SIETE)

La mujer despreocupada de su arreglo personal vulnera la ética, la higiene y la moral

De que las mujeres fracasen en su vida efectiva, o se queden en tsa a medias mieles, sólo ellas tienen la culpa. Por ley vital el hombre ama aquellos caracteres que se distinguen de los de su sexo, no los que se le asemejan; y cuando

Eva se empeña en parecer Adán, deja de gustar a éste.

La mujer no se masculiniza tan solo en los modales; también pier de femineidad en la esencia. Propia de ellas es el alio con que se hace más hermosa; el cuidado que pone en su arreglo personal, signo de propio respeto.

El tipo de femeneidad acendrada nos regala con toques de dulzura y de coquetería incomparables: una mujer olvidadiza de los mil detalles que subrayan su devoción por la belleza, se antoja poco mujer, aunque conserve sus... (Pasa a la página TRES)

En Costa Rica la distinguida Dra. R. Ports de la Unión Antialcohólica Mundial de Mujeres Cristianas

Nos fué muy grato recibir en nuestra redacción a la culta Doctora Clara R. Ports.

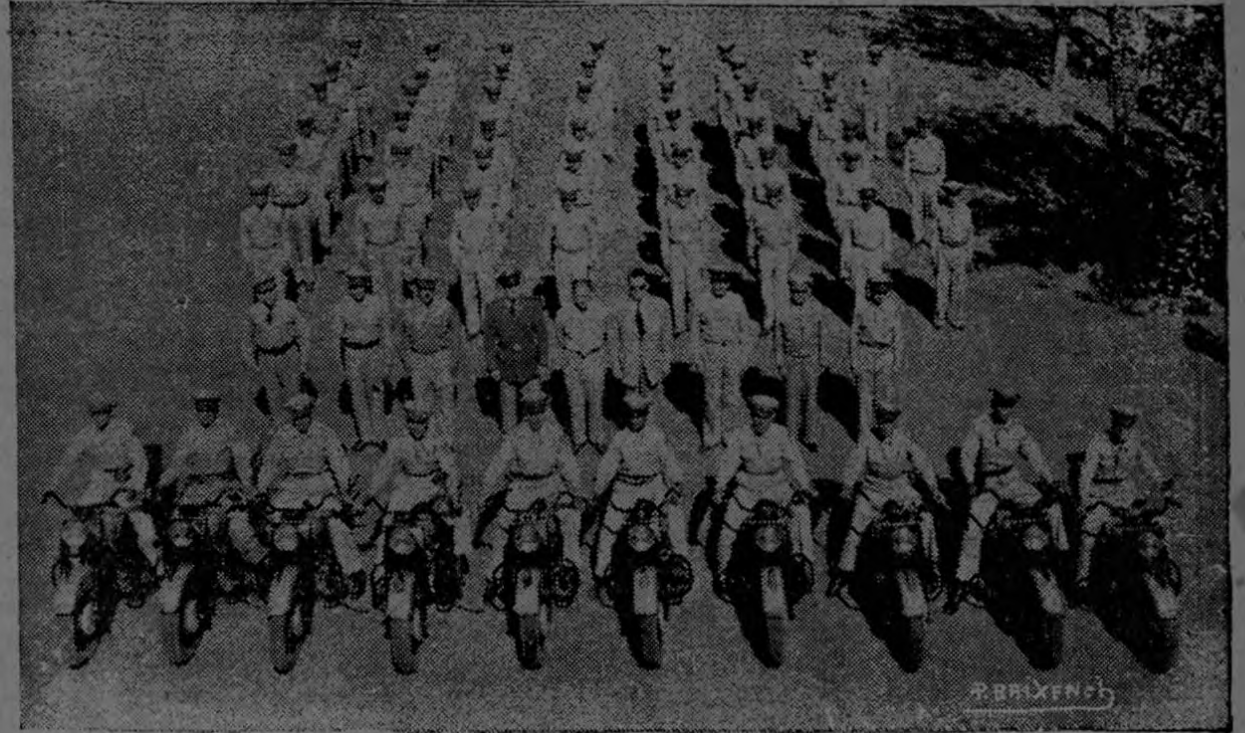
La misión que trae la Dra. Ports es de las más nobles y necesarias, pues se trata de hacer extensa campaña especialmente entre la juventud para reducir al mínimo el hábito del alcohol.

Nos dice Mrs. Ports que la labor debe hacerse entre los niños y los adolescentes, pues ya los adultos que tienen el vicio es casi imposible quitarlos.

Harían muy bien las personas que... (Pasa a la Pág. SIETE)

EL TRÁNSITO VELA DÍA Y NOCHE POR LA SEGURIDAD DE LOS PEATONES Y DE LOS QUE VIAJAN EN VEHÍCULOS

En esta foto tomada en la Plaza de la Artillería, especialmente para MUJER Y HOGAR, vemos parte de ese idóneo personal.



Detrás de las motocicletas y frente a la compañía, vemos de izquierda a derecha, los siguientes oficiales: Subteniente Miguel A. Chaves,

Subteniente Edwin Hernández, Subteniente Constantino Vindas, Sub-Director Capitán Jorge Villalobos, Agente Principal de Policía de Tránsito, Romualdo Bolaños, Director General de Tránsito, Lic. Enrique Hernández, Subteniente Evangelista Abarca, Teniente Manuel A. Sáenz, Jefe de Inspectores Subteniente Roberto Amadeo Benzo

ni. Es digno de notar que el Sr. Director, Lic. Hernández, está sin unirme, confirmando así que este importante Departamento de Seguridad Pública está bajo la dirección de un civil.

Nuestro objetivo en haber tomado esta foto y publicarla, es que... (Pasa a la Pág. DOS)

ACTUALIDAD ARTÍSTICA



OFELIA QUIROS

Mañana viernes se presentará en el Teatro Nacional en su único concierto en que deleitará al público, como en otra época lo hiciera, la grandiosa soprano nacional Ofelia Quiros,

hoy señora de Maxench. Todos recordamos con agrado su actuación en "Tosca" y "Aida" en que tantas glorias conquistó mereciendo gran fama dentro y fuera del país.

HUERTOS CASEROS Y ESCOLARES

Por José L. Colom
Jefe Oficina de Cooperación Agrícola

El cultivo de legumbres en el huerto casero constituye una fuente abastecedora de alimentos frescos, sanos y nutritivos para el con-

sumo de la familia. La importancia que tiene el cultivo de legumbres comparativamente nuevas y... (Pasa a la Pág. SEIS)

Mal hacen muchas madres en abandonar a sus hijos al cuidado de una criada por motivos de vanidad

¿Son los niños una promesa o una amenaza? El que sean una de estas dos cosas, depende en alto grado de la preocupación que sientan sus padres y, desde luego, de la educación que les sea dada.

Recuerdo en este instante un episodio que le sucedió a un amigo mío, en los días de su niñez. Hijo de una familia que, aunque muy pobre, tenía muy elevado... (Pasa a la Pág. DOS)

TU PUEDES LOGRAR TODO ESO QUE TAN SECRETAMENTE TE PREOCUPA

Abandonada a las furias de la adversidad... lloras desconsoladamente y te desesperas, recordando el fracaso del último sueño de amor...

Prendió en la carne viva de tu cuerpo el látigo de la más terrible de todas las injusticias... y la lu-

cecita amarillenta que alumbra en el santuario de tus ilusiones, parpadea con miedos temblorosos... y las sombras de los fantasmas de la desolación marcan una carcajada sangrienta en las praderas heladas que fueron, un día, el ludo de todas las injusticias... (Pasa a la Pág. OCHO)

¿LLUVIA ARTIFICIAL?

Escribe ERMIDA CANOSSA MORA

—Jesús, Ave María, están locos todos, eso no puede ser. Y la pobre viejecita se santiguaba, hablando sola por la calle, a pasos rápidos y cortos, hasta su casa.

La seguía Paviche, el nieto un poco asustado de ver a la abuela tan

inquieta, sin poder comprender de qué se trataba.

Pobre Paviche a quien nadie tomaba en cuenta, ni siquiera sabían su verdadero nombre. Era un chiquillo panzón y con la cara sucia, el... (Pasa a la Pág. SIETE)

LA MEJOR NOVELA DEL MES

LOS FUGITIVOS

Por Ernesto Haycox

Resumen de lo publicado:

Ana dice a Layton, debemos encarar la verdad; esto de vivir permanentemente en este lugar, era muy bueno para nuestros abuelos; nuestros padres nacieron aquí, pero no

lo encontraron muy a satisfacción, y se fueron a la ciudad. En cambio nosotros, venimos huyendo del torbellino de la metrópoli; pero en cuanto reparamos nuestras fuerzas expe-

Los hombres disfrutan más de la vida en la juventud pero la vejez es más bondadosa con las mujeres

Por regla general los hombres conocen lo mejor de la vida y disfrutan ampliamente de la existencia mientras son jóvenes pero sin duda la vejez es más bondadosa con las mujeres que con los hombres. Desde su temprana juventud

los representantes del sexo fuerte gozan de una libertad que le está por completo vedada al bello sexo, y como lógica consecuencia hallan abiertas más frecuentemente las puertas de la oportunidad... (Pasa a la Pág. OCHO)

TU FIEL, DESINTERESADA AMIGA A QUIEN PUEDES CONFÍAR TUS INTIMIDADES ES TU MAMÁ

Por qué estás triste, cabiztaja y pensativa como que sufres en silencio el dolor de la decepción? esperaba acaso de esa amiga, sinceridad, franco cariño, acaso a través de su mirada veías la verdadera confidente de tus secretos?, no te importe su actitud contraria de lo que espe-

rabas, esa no es tu amiga. La fiel, desinteresada, abnegada y verdadera amiga, a la que sí debes contar todos los actos, sinsabores y alegrías de tu existencia es tu madre pues ella es el relicario que encierra y sabe conservar todas tus intimidades con... (Pasa a la Pág. TRES)

LA SEMANA DEL CLUB NACIONAL DE AMIGOS



Más de 300.000 clubes de muchachos por todos los Estados Unidos celebraron hace poco la semana del Club Nacional de Muchachos con eventos atléticos y programas en los que participaron las familias de los muchachos. Tiene por fin tal celebración el fomento de las prácticas ciudadanas nobles y del espíritu de servicio a la comunidad.

Aparecen en la foto el joven David Russo, de 15 años, de San Francisco de California quien fué declarado "el muchacho más distinguido del año" en el momento en que recibió el trofeo de manos del Director Nacional de los clubes americanos de muchachos, durante una ceremonia en la ciudad de Nueva York. (FOTO USIS.)

MUJER Y HOGAR

Apartado 89 — San José, Costa Rica — Teléfono 5827

Oficina de Redacción: 212 varas al Oeste de la Botica Francesa

Editores: EMPRESA PERIODISTICA MUJER Y HOGAR, S. A.

Carmen Cornejo M., Sub-Directora. Lidylla Céspedes, Jefa. Redacción

Ofelio M^{de} Madrigal, Secretaria. Aristides G. Odio, Gerente

Periodico semanal de circulación nacional. Se publica los jueves

Suscripción mensual a todo lugar de Costa Rica **₡ 1.00**. Número suelto **₡ 0.25**; número atrasado **₡ 0.50**; atrasado más de seis meses **₡ 1.00**.

LOS FUGITIVOS...

(Viene de la Pág. PRIMERA)

rimentamos el impulso de regresar enseguida. Ya verá en cuanto se haga de día, cómo sentirá el deseo de volver a Portland.

Layton sentóse frente a ella, más cerca. La miró como fascinado; por momentos parecía que iba a desvanecerse en el aire. Por último se retiró cada cual a su cuarto. En el suyo, Layton durmió como nunca...

A la mañana siguiente Ana, llamó a su puerta para despertarle, se desayunaron con los Jeffrey; terminaron el desayuno, y obedeciendo a una repentina inspiración le dijo Layton —¿Le gustaría almorzar conmigo en el pueblo? —¡Encantada! exclamó Ana.

Llegaron al pueblo, almorzaron. Luego fueron al cine y como llovía tanto y hacía frío resolvieron tomar un ponche caliente en el hotel; un empleado se acercó diciendo:

CAPITULO VII

—Señor Layton, lo llaman por teléfono desde Portland.

—¿No puede traerme un teléfono aquí? —preguntó él. No quería separarse ni un solo instante de Ana. Ella, halagada por esa muestra de confianza que él le brindaba, mostrándose dispuesto a hablar por teléfono en su presencia, le sonrió. El empleado trajo el teléfono. Era Helen...

—¡Hola, querido! — exclamó con voz fingidamente risueña. —¿Qué tal? ¿Buena pesca?

—No; por el contrario, no pesqué nada— repuso él con naturalidad, ni serio ni alegre. Casi indiferente.

—Y dime, so pícaro —prosiguió Helen, en su esfuerzo por parecer graciosa, simpática; —anoche te telefoné y no estabas en el hotel. ¿Dónde pasaste la noche? ¿O pretendes decirme que estuviste en el hotel?

MARIA EUGENIA VARGAS SOLERA

Abogada y Notario
Tel. 2983 — Oficina; 125 varas al Norte de la Botica Orienta

El nuevo y magnífico desodorante

EXORIS

YA ESTA A LA VENTA. Elimina el olor del sudor y da limpieza a su cuerpo por horas y horas!

Goce y Gane

Hacer bombas es una pura gozadera! Cada vez que escribe uno una bomba original, toda la familia se divierte! Pero eso no es todo. Por cada bomba que publicamos, pagamos un colón! Pueden mandarse todas las bombas que se desee. La Redacción escoge las mejores y la Administración paga el colón.

Las personas cuyas bombas aparezcan publicadas pueden pasar a nuestra oficina, 212 varas al Oeste de la Botica Francesa, para que les sean pagadas. Las que se nos envíen fuera de San José, nuestro agente en la localidad las pagará.

A NUESTROS AGENTES

Autorizamos a nuestro agente en cada localidad para que, la persona que le demuestre que su bomba ha sido publicada, le pague un colón, el cual deducirá al enviarnos la liquidación cada fin de mes, indicándonos el número de la bomba pagada y el nombre de la persona a quien se la pagó.

LIMITE DE TIEMPO

Las bombas deben cobrarse dentro de los treinta días siguientes a la fecha de su publicación; de lo contrario, caducará esta oferta.

Mujer y Hogar

SOBRE COMPORTAMIENTO SOCIAL

A una visita se le indica siempre el asiento que debe tomar. Sólo quien tiene mucha confianza en una casa toma el que mejor le parece sin esperar a que le sea señalado.

Cuando se concurre a una misa de cuerpo presente y también se va al sepelio de la persona por cuyo descanso aquélla es oficiada, se deja tarjeta, por lo común en un solo de los lados, pero es optativo hacerlo en ambos.

De una atención afectuosa a lo ridículo no hay más que un paso, y ese paso es el que dan en su ofuscamiento o abstracción parejas de enamorados tal como se ve muchas veces al novio darle con su cucharita o tenedor de lo que él está comiendo a su novia, mientras se han convertido en blanco de la mirada de todos los comensales del restaurante. Lo poco todavía puede admitirse por aquello de que a los enamorados se les perdonan muchas cosas, pero es de buen gusto evitar los excesos.

El novio no tiene sobre su festajada otros derechos que los que aquélla consiente o crea voluntariamente. Carece también de lo que se llama personalidad social, pero cuando media ya compromiso formal no corresponde enviar ninguna invitación a ella prescindiendo de él, pues sería proceder descortésmente.

MAL HACEN ... Viene de la pág. PRIMERA

concepto de la honradez. Ocurrió que este muchacho en uno de sus tantos recorridos, observó que en un predio que tenía al frente, había un hermoso racimo de plátanos maduros. Con el deseo de saborearlos se introdujo en la propiedad y tomó algunos, dirigiéndose luego a su casa, donde le esperaban sus padres. Al verlo llegar con aquellas frutas, le preguntaron la forma cómo las había adquirido, a lo cual el muchacho con testó informándolos detalladamente. Y aquellos padres que llevaban en sí muy arraigada la honradez, le obligaron a devolverlos al sitio donde estaban y a llegarse hasta donde el dueño a pagarlo los que ya había consumido. Este era lógicamente un niño que tenía que ser una promesa. Una promesa para la sociedad y para la Patria.

Pero en cambio cuando veo esos niños que recorren las calles de San José, sucios, andrajosos, aprendiendo vicios e implorando una limosna, no tengo más que pensar que esos niños, que en vez de ir a la escuela, vagan por las calles de nuestra capital, son candidatos al vicio, al crimen, al deshonor.

—Fuiste brutal con ella; por qué esa crueldad? Comprendo que ahora es a mí a quien amas; también yo te amé a poco de verte. Pero la felicidad que hoy nos llega no nos dá derecho a ser crueles con los demás. ¿Cómo sé yo si un día no te cansarás de mí y me dirás adiós así, tan despiadadamente?

El le tomó una mano, que ella le abandonó; y dijo: —Nunca podría decirte adiós a ti, Ana. Porque tú eres la mujer a quien amo; la primera a quien quiero realmente. Para que me creas te contaré mi historia en forma breve. La gente, cuando es joven, cree que en este mundo hay un hombre y una mujer predestinados a encontrarse, enamorarse y vivir luego unidos y felices, alimentando su espíritu con ese amor, inextinguible, siempre creciente. También yo creía eso cuando llegué a la adolescencia. Pero pasó el tiempo; pasaron los años, y la mujer soñada no venía a mí. De pronto me encontré en los umbrales de los treinta años; me asusté; me dije que si no me casaba pronto terminaría por no hacerlo jamás. Pero, ¿y la ilusión primera? La dejé tras de mí; decidí ser positivista, práctico, y elegir una esposa no con el corazón, sino con el cerebro. Fué de este modo como conocí a Helen. Y Helen tampoco se enamoró de mí. Los dos nos conocimos en una fiesta que daba un amigo. Trabajamos amistad; nos hallamos mutuamente interesantes; fría mente, consideramos que con el tiempo podíamos llegar a constituir un matrimonio normal, equilibrado, sano, y, acaso, feliz. Si vine aquí no fué con el deseo de pescar, de huir de la ciudad. Vine torturado para ver si podía decidirme a contraer matrimonio con Helen. No podíamos seguir así por más tiempo; o llevábamos a cabo la boda, o rompíamos, quedando tan sólo como buenos amigos. Conociéndote me di cuenta de que no sólo yo no amo a Helen, sino que tampoco ella me ama.

Hizo una pausa; acarició la mano de Ana y añadió:

—La vida es así; cuando empezamos a dudar de que existe el amor, éste se nos manifiesta en forma inesperada, cuando menos lo pensamos. Anoche, cuando se quebró el pino, me levantó sobresaltado con el te-

rror de que hubiese podido ocurrirte algo. Salí de mi cuarto y te vi en el diván, despierta. Miré tus ojos, oí tu voz... Y así nació en mi corazón tal amor hacia ti, como ninguna tempestad podrá derribar jamás. ¿Puedes seguir condenándome?

Ana estaba como fascinada; el corazón parecía habersele agrandado, no caberle en el pecho. Sus ojos volvieron a llenarse de luz; miró a Layton y repuso:

—No, no; ya no te condeno. Hiciste bien...

Obedeciendo a un impulso común, cayeron el uno en brazos del otro, y sellaron su pacto de amor con un beso, el primero, casto, perfecto y puro.

Y así Layton y Ana dejaron de ser fugitivos. Siempre habían estado huyendo en busca de la felicidad. De la ciudad hacia la naturaleza; de la naturaleza de vuelta a la ciudad; fugitivos espoliados por la necesidad de encontrar para sus respectivas almas aliento espiritual. Ahora estarían bien en cualquier parte. Porque la felicidad no se encuentra en un lugar determinado, sino dentro de nosotros mismos.

Fin

EL TRANSITO

la ciudadanía se de cuenta del personal que compone la Dirección General de Tránsito; todos hombres inteligentes, corteses, conscientes de su responsabilidad.

No importa si llueve torrencialmente, si hace frío o si el sol quema, siempre vemos al Tránsito atento al cumplimiento fiel de su deber.

La ciudadanía debe ver en estos hombres sus buenos amigos, que se sacrifican, a veces arriesgando la vida, por salvar una persona de las ruedas de un vehículo, o que evitan que siga su camino un chofer en estado de ebriedad.

Las actuaciones de los Tránsitos en bien de la comunidad son tan numerosas como variadas. Si todos cooperamos con los

(Viene de la Pág. PRIMERA)

Tránsitos y acatamos sus órdenes, los accidentes se reducirán en número considerable para beneficio de todos.

BOMBA

Dicen que el amor prohibido por eso chola te espero debajo del tamarindo.

Nº 232 — Soledad — San José.



Cuando falla el alimento de la Naturaleza

Si su criatura es alimentada a biberón, agregue un poco de "Cebada 'Patent' de Robinson" a la leche. Esto proporciona un alimento que puede ser fácilmente digerido por su criatura desde sus primeros días y que acostumbrará a su estómago al tipo de alimentación necesaria en su vida futura.

LA CEBADA PATENT de ROBINSON

BOMBA

El día que yo me case no crean que lo digo a broma, es con una muchachita que no se vista ni coma.

Nº 234 — Elizabeth — San José.

Las coquetas se hacen el honor de estar celosas de sus amantes para ocultar que lo están de las demás mujeres.

Acostúmbrese a usar

EXORIS

Elimina el olor del sudor y da frescura y limpieza a su cuerpo por horas y horas!

Sastrería y Tienda de Franklin Vargas B.

25 vs. al Este del Nuevo Pelayo — Av. San Martín
Ofrece: ABRIGOS, ENAGUAS JACKETS Y TODO LO RELACIONADO CON SASTRERIA

Ya está a la venta en todas las boticas

EXORIS

Evita el mal olor del sudor por horas y horas!
Pruébelo y le gustará!

SASTRERIA HERNÁN GÓMEZ

Frente a "La Nación"
TELEFONO 1220



...Y después de todo, lo importante es la elegancia varonil! Agréguese a ésto las telas inglesas que usamos, y el acabado finísimo, y se comprenderá por qué cada semana aumenta nuestra clientela!

El Secreto de Belleza de una Estrella del Cine — para usted

"El Jabón Lux de Tocador deja la piel más blanda y más suave," dice la hermosa Gene Tierney. Este cuidado de belleza de dos minutos de duración de las Estrellas del Cine también puede llevarle a usted una nueva hermosura. Basta lavarse con Jabón Lux de Tocador y agua caliente, enjuagándose luego con agua fría... quedará maravillada con el nuevo y radiante encanto de su cutis.



GENE TIERNEY 20th-Century Fox



JABON LUX DE TOCADOR

EL FRAGANTE JABON BLANCO DE LAS ESTRELLAS DEL CINE
X-LTB 688/1-639-50 UN PRODUCTO DE LEVER

RECETAS DE COCINA

Por Doña KETTY

ARROLLADITOS DE CARNE

Se hace una masa con media libra de harina, sal, un huevo y una cucharada de aceite. Se amasa y se deja descansar 15 minutos en sitio fresco. Aparte se prepara un picadillo de carne o jamón, huevos picados, perejil picado, sal, pimienta, aceitunas verdes picadas, se mezcla todo con un huevo. Se estira la masa en forma rectangular y se extiende el relleno; se enrolla uniendo los extremos; se pinta después empleando un huevo batido y se cocina en horno de temperatura moderada. Se sirve cortado en rodajas.

LENGUA A LA JARDINERA

Salcoche una lengua de res en agua, con los demás ingredientes del caldo de sustancia, durante dos horas.

Saque el caldo, quítele la piel y colóquela en el asador sobre una capa de los siguientes vegetales crudos y picados en trocitos: zanahorias, nabos, apio, habichuelas, papas y cebollitas; además, petit-pois y papitas redondas, bréchas a la cuchara y tomates pequeños. Vierta sobre la lengua parte del caldo en que se cocinó, tápela por 2 horas más, o hasta que se ablan-

de. Saque la lengua y manténgala caliente, en un recipiente cerrado, mientras saca los vegetales con una espumadera. Espese la salsa con harina tostada y sazónela a gusto. Coloque la lengua en una fuente caliente, disponga los vegetales en motoncitos alrededor y vierta parte de la salsa por encima. Eche el resto de la salsa en una salsera y envíela a la mesa con la lengua.

PONCHE DE PAPAYA Y NARANJA AGRIA

En un recipiente grande ponga cantidades iguales de puré de papaya y jugo de naranja agria. Endúlcelo con azúcar fino y agréguele un buen pedazo de hielo. Es riquísimo.

DADOS DE PAN

Se le quita la corteza al pan francés, se corta en forma de dados y se remoja en media botella de leche (se puede emplear leche y agua) a esta masa se le agrega la yema de tres huevos, sal, nuez moscada al paladar y las tres claras batidas a nieve. Echándolo por cucharadas se fríe en un sartén con grasa hirviendo.

EL CONOCIMIENTO DE LOS HOMBRES

El conocimiento de los hombres, tal como se entiende de ordinario, tratándose de educación mercantil comprende los siguientes puntos: Una idea general de los principales tipos de caracteres humanos, y la aptitud de clasificar a los in-

dividuos de un modo general, sin asociarlos con excesivo rigor a tipos determinados, a los que seguramente no se adaptarán en absoluto.

La habilidad de conocer con su

TU FIEL DESINTERESADA

Viene de la pág. PRIMERA

profundo cariño y sincero amor.

Si mujer, no tengas muchas amigas y dentro del círculo de las que cuentes sepas elegir una, aquella de cara al frente, de franco reír, la de mirar fijo y la que no te esquivo sus servicios cuando de ello los demandes y mucho menos cuando el dolor toque a tu puerta, si quieres tener bonanza no te importe la injusta crítica de quienes te rodean si tu orgullo nace de la disciplina, honestidad y honradez que son los que te pueden marcar un sendero feliz dejando así en el camino de tu vida la estela luminosa que servirá de guía a los tuyos en el turbulento mar de la humanidad, para seguir ellos ese mismo ejemplo buscando entonces para obtener esto los sabios consejos de esa única amiga vuestra adorada madre.

Piensa en que hay amigas envidiosas que con su mentido cariño, se fingen amorosas pero que con sus invitaciones a la diversión sólo buscan corromper el corazón; procura huir del nefasto licor, no manches tus delicados labios ni envenenes tu organismo del repugnante tabaco fumando con la desfachatez que marca tus actos con el sello de la mujer libertina, procura mantener tu delicado aliento sin ese repugnante olor del tabaco, aliento que debe mantener impecable como la pureza de tu alma, de tu virginal cuerpo y angelical cara que debes cuidarla de mancillar con el baile inmoral.

En fin, estimada amiga, intocable mujer, cuanto estés alegre, plétorica del mentido amor, cuando disfrutes de las ficticias atenciones de salón,

sexo, espantan a cualquier candidato a formar con ellas un hogar.

Porque si lo que se pone en la vitrina está tan maltratado, ¿qué puede esperarse de lo que yace oculto en las bodegas? ¿Cómo esperar primores de pulcritud, allí donde lo que se ofrece a la vista luce tan poca limpieza y si en el momento de avasallar las miradas se exhibe el descuido y la inmunidad ¿qué podrá ofrecerse cuando el señuelo de la conquista se ha debilitado o extinguido?

El hombre es más esteta de lo que a primera vista parece; vive para la belleza y corre hacia su empuje como un fascinado.

Esto explica muchas deslealtades y es más, las justifica.

Porque si en el instante de la pasión se nubla la vista o se padecen miopías, restablecido el equi libro fisiológico al que se llega muy pronto la visión se hace nítida, y entonces no es posible escapar a la crueldad de las realidades.

Luego, la prosa diaria amplifica los defectos que algún día parecieron de poca monta, y viene la natural desilusión que sigue a todos los espejismos.

La mujer despreocupada de su arreglo personal, no sólo vulnera la estética y la higiene, sino la misma moral. Por ser el escaparatista vivo de sus fallas o imperfecciones, va adelantando juicios peyorativos sobre sus proceder, y resatándose magníficas oportunidades de éxito.

Si más tarde llora sus fracasos, ha de convenir con nosotros que ella los creó; si le falta acendramiento a su femineidad, no debe culpar de la omisión a nadie; y si casada sufre los desvíos o infidelidades del marido, habrá de resignarse al mal que se forjó.

Cualquiera diría que una media que se luce con los puntos idos; un traje al cual no se le ha quitado oportunamente la manchita del café; un calzado que conserva el polvo de algunos días; un pequeño nudo hecho al tirante de la ropa íntima para disminuir su longitud, son pequeñeces, y por pequeñeces, indignas de nuestra atención; pero en el mundo de lo infinitamente pequeño tiene la mujer enemigos capaces de arrebatarle la felicidad de toda la vida.

cuanto esté triste como te sé, en la desnudez de tu cuerpo, abandonada de las que juzgaste tus amigas, cuando llores saboreando las inclemencias del dolor, en el sublime momento de ser madre, en la desolación de tu corazón, busca esa única amiga, que sólo esa existe y que es la idolatrada y santa madre, que si te quiere alegre o triste, rica o pobre, a tu venerada viejecita.

Hernán González G.

Abril 30 de 1950.

Suscríbese a MUJER Y HOGAR

ficiente certeza lo que cada tipo humano o cada individuo haría o diría en ciertas circunstancias.

El talento para discernir hasta qué punto cada hombre puede ser fiel o responsable.

La penetración de sus móviles, proyectos, ambiciones, hábitos y flaquezas, así como de las dificultades con que lucha.

Una noticia bastante completa de su educación y relaciones en cuanto pueden influir en su carácter y en sus pensamientos.

La destreza en percibir, a primera vista, si un hombre sabe pensar por cuenta propia y es independiente en sus juicios, o si, al contrario, obedece a sugerencias ajenas.

Compre ya en su botica

EXORIS

el nuevo y cremoso desodorante. Pruébalo!

CARTA a todos los conductores de vehículos



Chófer amigo:

Esta mañana, como de costumbre, mi hijita de siete años salió para la escuela. Llevaba un trajecito azul con cuello blanco y zapatitos negros. Su perrito "Boby" se quedó sentado tristemente en el corredor del frente: se quejaba de que su linda amita tuviera que ir a estudiar, lo que en su canina filosofía consideraba un desatino tan inútil como cualquier otro. Ella le dijo adiós y partió corriendo a beber en la fuente de la sabiduría.

En la noche se sentó en mis regazos y habló de la escuela. Me contó de la niña que se sienta delante de ella, —la de rizos amarillos— y del muchachito de la otra fila que hace muecas muy graciosas. Me contó de su maestra (que, según mi chiquilla, tiene ojos hasta en la espalda) y de la otra compañerita que no cree en el Niño Dios. Hablamos de un sinnúmero de cosas llenas de vida, Todas importantes. Luego estudiamos lectura, escribimos frases e hicimos algunos números.

Y ahora está ahí, rezando, con "Marietta" (su muñeca) acurrucada en su camita.

Usted, amigo, no le haría ningún mal, ¿verdad? Usted sabe que soy el padre de ella. Cuando quiebra su muñeca, o se corta un dedo, o se golpea la cabeza, yo resuelvo la situación fácilmente; pero cuando sale hacia la escuela, cuando atraviesa la calle, entonces yo no puedo hacer nada, entonces está al amparo de usted.

Es una chiquilla encantadora. Corre como un venado y brinca como una ardilla. Le gusta andar a caballo y nadar y pasear en carro conmigo los sábados por la tarde. Sin embargo, no puedo estar con ella todo el tiempo; tengo que trabajar para poder pagar sus vestidos y su educación. Por eso es que le ruego a usted que me ayude a cuidarla. Conduzca su carro con cuidado, especialmente cuando pase frente a las escuelas y en las bocacalles, y por favor, recuerde que los niños salen corriendo detrás de los carros estacionados. ACUERDESE, SE LO PIDO, COMO UN GRAN SERVICIO: NO VAYA A LESIONAR A MI CHIQUITA...

INSTITUTO NACIONAL DE SEGUROS
(Prevención Accidentes del Tránsito)

ABRIGOS, SAQUITOS Y TRAJES SASTRES PARA DAMAS, ESTILOS NEWYORKINOS, OFRECE: "CREACIONES LA PROTECTORA" Teléfono 5648 — Avenida Central Entre la Singer y Teatro América

Ya está a la venta en su botica

EXORIS

Evita los olores del sudor por horas y horas! Uselo usted y será su desodorante preferido

Panes y panecillos más deliciosos...

... con esta Nueva Levadura Seca



NO REQUIERE REFRIGERACIÓN... TAN FÁCIL DE USAR COMO LA LEVADURA DETERIORABLE DE ANTAÑO

La nueva Levadura Seca de Fleischmann se conserva fresca en la despensa por semanas. Si usted hornea en casa, use Fleischmann para obtener los mejores resultados. Se polvorea en agua tibia; se deja reposar 10 minutos; se agita, y queda lista para usarse. Un paquete equivale a una

pastilla de levadura comprimida. ¡Compre hoy la nueva Levadura Seca de Fleischmann!

En bien de su salud—Tome Levadura Seca de Fleischmann disuelta en jugo de frutas, leche o agua. Como la levadura de antaño, ayuda a sentirse mejor y más lleno de vida.

Téngala siempre en casa... Hornee cuando se le antoje

PARA NUEVA YORK



Sra. BERTA DE GERLI

Con destino a la ciudad de Nueva York, salieron el martes pasado, la señora doña Berta de Gerli y su hija la señorita Gloria Gerli. Son los deseos de MUJER Y HOGAR, que tengan un viaje muy venturoso.

Sociedad

A LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA



Sr. Franz Eduarte

Sra. Margarita Strunz de Eduarte

En la semana próxima saldrán con destino a los Estados Unidos, de América, los esposos don Franz Eduarte y doña Margarita Strunz de E-

duarte. Visitarán las ciudades de Nueva York, Washington y Los Angeles, con el fin de disfrutar de una temporada de descanso.

Señorita Carmen Zamora S.

Con rumbo a los Estados Unidos y México salió en viaje de placer la señorita Carmen Zamora Solera.

Señorita Nora Garnier

Hoy celebra su cumpleaños, recordada del afecto de los suyos la señorita Nora Garnier.

Sentido fallecimiento de doña Clara Rojas de Zumbado

A los umbrales de la eternidad, partió dejando un hondo vacío en nuestra sociedad la señora doña Clara Rojas de Zumbado, dama que por sus nobles virtudes gozó de los afectos de todos cuantos tuvieron el agrado de contarse entre sus amistades.

MUJER Y HOGAR envía su más sentida condolencia a sus hijos Adolfo y Estrella Salazar, Fernando Roberto y Eida, Manuel y Margarita Aragón, Carlos, Luis y Perla, Eduardo y Gladys, Orlando y Clara Rosa Esquivel, sus hermanos Rosa A. de Rojas, Juan Fernández Morúa, y Enriqueta de Fernández, Eva de Rojas, J. Z. Werbyy y Emma de Werbyy, Cruz Rojas Bennett, Emilio Ramírez y María de Ramírez, nietos y demás familiares.

Bodas de Madera

Estarán celebrando mañana sus Bodas de Madera, cinco años de vida matrimonial, los esposos don Juan Bautista Vieto Rodríguez y su señora doña Zoleida Zeledón de Vieto.

DOÑA MARIQUITA PINTO vda DE MONTEALEGRE

Bodas de Seda

Celebró su cumpleaños el sábado pasado, la señora doña Mariquita Pinto vda. de Montealegre, por lo que le fue prodigada de muchas atenciones de sus familiares y amistades.

En el hogar de los esposos don Jorge Carazo Brenes y su señora esposa doña Ana Castagnaro de Carazo, celebraron el lunes pasado sus Bodas de Seda, once años de vida matrimonial. MUJER Y HOGAR los saluda.

Exhibición de Modas Danzante el próximo Sábado en los salones del Club Unión organiza la Cámara Junior Femenina

Las jóvenes damitas que integran la Cámara Junior Femenina, recién fundada en esta capital son toda una promesa para el futuro de Costa Rica, por sus grandes rasgos de personalidad, cultura y humanidad. Ellas se han dado cuenta de que el país necesita de la cooperación de gentes que dediquen un rato de su tiempo a hacer algo que beneficie a la comunidad.

Ahora las vemos con tan escaso tiempo de iniciadas sus labores interesarse por instituciones como el Pabellón de Ciegos de la Escuela de Enseñanza Especial de Guadalupe y por el Preventorio Infantil de Coronado, dos instituciones que tienen necesidades apremiantes.

Por eso acudimos al llamado que nos hiciera la Cámara Junior Femenina a la reunión de Cronistas Sociales; fuimos con el fin de cooperar en este noble objetivo a que

ellas se han dedicado como es el de hacer que el sábado próximo la Exhibición de Modas Danzante sea todo un éxito y lo será. La "Casa de Modas Bordallo" de esta capital ha prestado su valiosa cooperación para que este acontecimiento sea uno de los eventos de más lucidez en la actualidad. Nos mandamos tan los señores Bordallo que presentarán trajes de mañana, tarde y cocktail con sus sombreros, zapatos, guantes, fajas, es decir, toda una novedad en accesorios chic de vestir, que serán lucidos por las elegantes y lindas damitas de nuestra sociedad; son ellas Ani Vaglio Carmen Gutiérrez, Myriam Méndez y Claudia Molina.

Reina gran entusiasmo para este desfile de modas, baile que será amenizado por la orquesta Muriello.

Del hogar Arce-Umaña

Hasta la ciudad de Tres Ríos donde residen, hacemos llegar nuestra congratulación a los esposos don Rafael A. Arce y doña Gloria Umaña de Arce, con motivo del nacimiento de un nuevo heredero.

SEÑORITA MIREYA ZELAYA IRIAS

El viernes pasado cumplió quince años la señorita Mireya Zelaya Irias, hija del hogar de don Carlos Zelaya, Cónsul General de Nicaragua y su señora esposa doña Angela Irias de Zelaya; por tal motivo estuvo muy agasajada por sus familiares y amistades.

DUELO DEL HOGAR ARAYA-OVARES

Profunda pena causó la muerte del joven don José Joaquín Araya O., acaecida en forma accidental, cuando trataba de salvarle la vida al señor don José Rafael Avila, en la ciudad de Guadalupe.

Sus funerales y entierro se verificaron en San Pedro de Montes de Oca, con nutrida concurrencia ya que el joven Araya Ovaras era persona muy estimada entre su vasto número de amistades, quienes siempre lo apreciaron por sus dotes de caballerosidad.

MUJER Y HOGAR envía su más sentida condolencia a sus padres don Juan Araya Cambroner y doña Rosalbiná Ovaras de Araya, sus hermanos: Jesús, y Claudina de Vindas; Rubén y Juana de Ramírez; María, Hernán y Delfina de Venegas; Luisa, Flora, Antonio, Clemencia y Rafael Araya Ovaras, sobrinos y demás familiares.

Las Bodas de Plata del hogar Furst-Malafaia

Celebraron sus Bodas de Plata, los distinguidos esposos don Oswaldo Furst y doña María Malafaia de Furst destacados representantes del Brasil, en nuestro país.

En tan grato aniversario, MUJER Y HOGAR les hace llegar su más cordial felicitación.

DE LIMON

Por este medio enviamos nuestra más sentida condolencia a la señorita Odalia Alvarado, distinguida maestra en esa localidad por la desaparición de su hermano, miembro del Resguardo Fiscal, q' en el cumplimiento de su deber perdió la vida.

COMPANIA BANANERA DE COSTA RICA

Agentes de

UNITED FRUIT COMPANY

ELDERS & FYFFES, LTD.

Para informes sobre nuestros servicios de vapores, recomendamos comunicarse con nuestras Oficinas situadas 100 varas al Norte del Teatro América

TELEFONOS 3156 - 5302

Ya está a la venta en su botica

EXORIS

Evita los olores del sudor por horas y horas!

Uselo usted y será su desodorante preferido

Acostúmbrese a usar

EXORIS

Elimina el olor del sudor y da frescura y limpieza a su cuerpo por horas y horas!

MELCOCHERÍA LA ESTRELLA

Melcochas marca "LA ESTRELLA"

Teléfono 2909

San José

Apartado 973

Combata los malos olores del cuerpo

con

EUDORANTE

El EUDORANTE, existe bajo dos formas

"CREMA EUDORANTE"

y

"POLVOS EUDORANTE"

El Eudorante aniquila los malos olores del cuerpo, produciendo en cambio un olor higiénico agradable, que recuerda lo limpio. El Eudorante destruye el mal olor del sudor, sin ser perjudicial para la salud, pues no contrarresta la exudación de la piel. Los polvos Eudorante son eficientes al ser aplicados en los dedos de los pies, en las axilas, en las toallas sanitarias y en los pliegues de la piel. Combaten además los yuyos, las desolladuras y el mal olor de los pies. Pida con claridad en todas las boticas.

"POLVOS EUDORANTE"

"CREMA EUDORANTE"

EUDORANTE

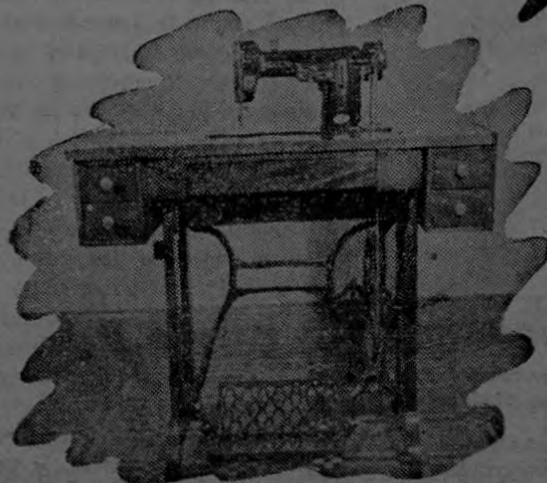
es un producto de los

Laboratorios MIRAN VICTORIA

SAN JOSE, COSTA RICA

Teléfonos 4875 y 4294

MÁQUINAS de COSER



Necchi

ZIG-ZAG y PUNTO RECTO

la máquina de coser más fina del mundo—

Atractivo Sistema de Pagos

AGENCIA MERCANTIL, Ltda.

Teléfono 3857

75 vs. al O. del Teatro Palace

Apartado 134

AGASAJO EN LA LEGACIÓN DE FRANCIA AL DR. BECLERE Y SU SEÑORA ESPOSA



En días pasados se efectuó en la Legación de Francia, una recepción en honor del eminente galeno francés Dr. Claude Béclere y su encantadora esposa doña Maita Béclere, quienes permanecieron una corta temporada en nuestro país, siendo huéspedes de honor del Hon. Sr. Encargado de Negocios de Francia don André Joubert y su gentilísima señora esposa doña Medeleine Joubert.

El acto al cual fué invitado el Cuerpo Médico Nacional y periodistas, lo ofreció el Hon. Sr. Joubert, presentando al distinguido huésped como un notable médico especialista en ginecología, que ha sido ex-Jefe Interino de los Hospitales de París, ex-Jefe de la Clínica Ginecológica en la Facultad de Medicina de París, Jefe de Consulta Ginecológica en el Hospital Cochín y además, como autor de tres grandes obras de ciencia.

Luego el Dr. don Alfonso Acosta Guzmán, como Presidente del Colegio de Médicos y Cirujanos, le presentó un saludo de bienvenida haciendo un elogio de la ciencia francesa,

y recordando a eminencias costarricenses tales como al sabio Dr. Clorito Picado, Dr. Ricardo Moreno Cañas y Dr. Carlos Luis Valverde, quienes efectuaron sus estudios en la tierra del gran Pasteur. De seguida le hizo entrega de un pergamino, en el cual el Colegio de Médicos y Cirujanos de Costa Rica le nombró "Doctor Honoris Causa" del mismo.

El Dr. Béclere agradeció expresivamente el homenaje del cual era objeto, haciendo a todos los presentes una gentil invitación a visitar París, en donde le esperaba para atenderlos gustosamente.

La recepción continuó con toda lucidez y distinción, dada la amabilidad y gentileza que caracteriza a los distinguidos anfitriones esposos Joubert, y demás miembros de la Legación.

LA EMBAJADA DE ARGENTINA VISITA LA ESCUELA DE SAN RAFAEL DE HEREDIA

La Embajada de la República Argentina acreditada en nuestro país, visitó la Escuela Presbítero Pedro María Badilla en San Rafael de Heredia, con el fin de obsequiar importantes libros a la Biblioteca Sarmiento de este centro docente. También regalaron confituras a los niños.

Les fue ofrecido a los visitantes un café en el Salón de la Escuela, invitación que la Municipalidad hizo a los distinguidos diplomáticos, acompañados por el señor don Albino Chaves, Director Provincial de Escuelas, el Visitador don Alfonso Garita y el profesorado.

SRITA. LUPITA AZUOLA
Saludamos a la señorita Lupita Azuola, secretaria del Sub-Gerente del Banco Nacional, con motivo de su regreso de Panamá.

SENTIDO PESAME
También enviamos nuestra condolencia muy sentida a doña Josefina Coward, por la pérdida de su hermana, acaecida en el Hospital San Juan de Dios.

Sociedad

LOS ESPOSOS HERNÁNDEZ-VALLE CELEBRARON SUS BODAS DE PLATA



Aparecen en el grabado de pie y de izquierda a derecha: Irving, Virginia Alvarez de Hernández con su hija Virginia Teresa, Edgar, María de los Angeles, Lastenia, Walter y German. Sentados de izquierda a derecha: Hugo Alberto, Doña María Teresa, Rubén Bernardo, don Rubén Padre y Alfredo Jairo.

Ayer el hogar de nuestro colega don Rubén Hernández y su señora, esposa doña María Teresa Valle de Hernández se vió inundado de gran alegría, y es que don Rubén y doña María Teresa celebraron la grata fecha del aniversario de sus bodas. Bodas de Plata, veinticinco años de vida matrimonial. MUJER HOGAR

Niño Edmundo Fernández

Rodeado del afecto de los suyos, celebró su cumpleaños el niño Edmundo Fernández, hijo del hogar de don Edmundo Fernández y doña Berta de Fernández.

Señorita Xinia Meoño V.

El lunes pasado salió para las hermanas Repúblicas de El Salvador y Guatemala la señorita Xinia Meoño Vincenzi, en viaje de placer.

Boda efectuada en Turrialba

Unieron sus destinos en el vínculo del matrimonio, don Antonio Castillo y la señorita Betty Araya, hoy señora de Castillo. MUJER Y HOGAR los saluda por tal motivo.

SRITA. JOAQUINITA ARCE MONESTEL

La semana pasada regresó de Puntarenas en donde fue a disfrutar de sus vacaciones, la señorita Joaquineta Arce Monestel, competente empleada de la Sección de Estadística del Banco Nacional, a quien acompañó su mamá y su hermana.

RELOJERIA EJINEL
de E. JIMENEZ NELSON
Trabajo garantizado. Único fabricante ejes, para cualquier estilo de reloj.
10 yrs. al Sur de La Dolorosa

LAS MANOS DE LA NIÑA MÉLIDA PALACIOS, SÍMBOLO DE ETERNA JUVENTUD

Consternada, y obedeciendo a la voz imperiosa de mi corazón, escribo estas líneas en recuerdo de la niña Mélida Palacios que pasó su vida tejiendo una guirnalda de bellos colores y entrelazando manitas para captar sonrisas en la ronda infantil que tanto amó.

De andar ligero, vestida con sencillez encantadora y llevando en su cabeza una madeja de seda blanca, vivió esta noble maestra entregada a la enseñanza, impartiendo alegría y afecto a los pre-escolares.

Es conocida de todos la gran utilidad de sus manos que convertían una tira de papel en pequeño juguete. Los tejidos más finos, las flores muy bellas y los adornos de navidad, salían de sus dedos con rapidez asombrosa. Estando ya al terminar su vida, parece que las manos se tornaron más flexibles y dispuestas al trabajo; por eso digo

que fueron símbolo de eterna juventud.

En el febrero pasado cuando nos reunimos las maestras de Kinder en el Colegio de Señoritas, ya la niña Mélida estaba seriamente enferma. Sin embargo, no rechazó la invitación que se le hizo para dar a conocer por última vez todo lo que sabía.

Tengo muy presente la expresión dulce y tranquila que tomó su rostro cuando me habló de la vida en el Kinder.

Recordando siempre a la Montessori y a Froebel, agregó: "Estoy vieja, pero me gusta todo lo nuevo". "Las modernas ideas de la educación, necesitan maestras muy responsables". Es que la niña Mélida fue maestra por vocación y muy consciente de sus deberes. Por eso no concebía maestras irresponsables.

Aceptó y puso en práctica las nuevas ideas pedagógicas, fue una lección permanente de laboriosidad y compañerismo.

Ella creía firmemente con el gran André Maurois, que "La felicidad de un niño, depende casi invariablemente de lo que oye y ve, en la época en que sus ideas adquieren forma". Por eso proporcionó horas felices a centenares de niños, dándose a ellos espontánea y diáfana, como fuente cristalina.

Descansen en paz la noble compañera de espíritu dilecto!

Una Maestra

San José, Abril 24 de 1950.

Del hogar Palomo-Palavicini

Se ha engalanado el hogar de los jóvenes esposos don Alvaro Palomo y doña Esmeralda Palavicini de Palomo, con el nacimiento de su primogénita, a quien MUJER Y HOGAR le desea mucha felicidad.

NIÑITA EUGENIA MARIA ZUMBADO

El próximo sábado cumple cinco años, la niñita Eugenia María Zumbado, hija del hogar de don Juan Zumbado y doña Lydia González de Zumbado. La felicitamos.

AGASAJO A ALGUNOS JEFES DE DEPARTAMENTO DEL BANCO NACIONAL

El martes pasado los empleados del Banco Nacional despidieron con una espléndida comida en el Restaurant Jimmy's, al Sub-Gerente del Departamento Agrícola don Bernardo R. Iglesias, al Jefe de la Sección de Transacciones don Elías Azofeifa y al Jefe de Juntas Rurales don Elías Soley, quienes se dirigen a la República de Honduras para organizar, Departamentos Agrícolas en algunas instituciones bancarias de aquella nación hermana. Mucho éxito les deseamos.

BOMBA

Las suegras son una vaina, Los suegros una veinita, Porque no harán las personas con barró de Alajuelita. N° 231 — Sara Mora Vargas San José.

MUJER Y HOGAR

Teléfono 5827 — Apartado 89
Se envía a todos los lugares del país

CAFÉ PURO

Establecimientos que venden café puro

Para protección del hogar, solamente anunciamos en esta sección los establecimientos que muestran a la Redacción de este Periódico la Constancia de la Agencia Específica del Café.

Nombres en orden alfabético.

CAFE MOKA

Frente al Banco de Seguros
Tel. 2314 — Apartado 714
Servicio a domicilio

EL GALLITO

Tel. 2436 — Apartado 623
Servicio a domicilio

MARTIN S. ESQUIVEL

Costado Sur de los Mercaditos
Plaza Viquez
Tel. 2903 — Apartado 807
Servicio a domicilio
Teléfono 3190 — San José,

El nuevo y magnífico desodorante

EXORIS

YA ESTA A LA VENTA. Elimina el olor del sudor y da limpieza a su cuerpo por horas y horas!

Los jovencitos crecen más.
Esbeltos y Fuertes
con
AVENA QUAKER

Los Desayunos de AVENA QUAKER Suministran:
MÁS ENERGÍA... Con carbohidratos de Avena Quaker
MÁS FUERZA... Con proteínas de Avena Quaker
MÁS RESISTENCIA Con Vitamina B₁ de Avena Quaker
MÁS PLACER... Con ese delicioso sabor

DESAYUNO RAPIDO PARA LA SALUD
Hierva 2 tazas de agua. Añádale sal. Cuando esté hirviendo agregue 1 taza de Avena Quaker. Cocínela revolviendo, por 2½ minutos. Eso es todo.



CAPAS AHULADAS y PLÁSTICAS AMERICANAS

Para hombres, mujeres, niños y niñas acaba de recibir

LA TIENDA Delcore

Frente a la Iglesia del Carmen
En un surtido completo y en todos los tamaños a precios favorables para Ud. También recibiremos muy pronto las afamadas CAPAS INGLESAS marca ORSEN para hombres y para mujeres.

PARAGUAS Y SOMBRILLAS ITALIANAS

De media seda, rayón y pura seda natural a los más bajos precios.

SECRETOS de HOLLYWOOD



MAX FACTOR, JR.

SUPREMA AUTORIDAD EN MAQUILLAJE DE LAS ESTRELLAS DEL CINEMA

EL CUIDADO DE LOS DETALLES

No se arregle como se lo digan, simplemente porque se lo dicen. No siga los dictados ajenos en sus prácticas de belleza, a menos que esté usted bien convencida de su valor, porque podría llegar el día en que no se le ocurra ninguna idea propia que llevar a cabo.

Hay mujeres que llevan el cabello o las uñas de un largo determinado, sin más razón para hacerlo que la de que han oído a alguien que ése es el largo de uñas o cabello que está de moda. Hay otras que se arreglan el maquillaje a ciertos intervalos de tiempo, siempre los mismos, porque han leído en algún libro o periódico que así es necesario o conveniente para mantener en todo momento la mayor perfección de su belleza.

El largo del Cabello

El Consejo de los expertos de Hollywood está por completo en absoluta oposición a tal regimentación. Aquí se cree que cada mujer debe estudiar los detalles personales de su tipo particular de belleza y personalizar su práctica en el embellecimiento de todos y cada uno de esos detalles.

Algunas mujeres encontrarán que cierto largo de cabello les sienta mejor que otro cualquiera. Por ejemplo: a una mujer alta y de majestuoso porte le sentará muy bien al cabello de un largo que llegue hasta los hombros, mientras que la belleza de otras se mostrará en su plenitud con el cabello largo y recogido. Hay una pequeña minoría a la que el cabello corto sienta mucho mejor. Y hay

Las personas débiles de carácter, no pueden ser sinceras.

Se puede ser más listo que otro, pero no más listo que todos.

Reavive sus RIÑONES y se Sentirá más Joven

Nada envejece tanto a las mujeres y a los hombres como el pobre funcionamiento de los Riñones. Lo hace sufrir a uno de Frecuentes Levantadas Nocturnas, Ardor y Comezón en los Conductos, Reumatismo, Dolor de Espaldas, Dolores en las Piernas, Ojeras muy Pronunciadas, Hinchazón de los Tobillos, etc. La razón es que los Riñones que deben filtrar fuera de la sangre ácidos y venenos no realizan esta función y les permiten acumularse en sus articulaciones y músculos. En poco tiempo Cystex ayuda a expeler los Ácidos y Venenos, y así ayuda a aliviar los males de los Riñones. Pida Cystex hoy mismo en su farmacia.

Cystex
Para Reumatismo, Riñones y Vejiga



Al admirar la belleza de la adorable Florence Marly, estrella de Allied Artists, puede uno darse cuenta inmediatamente de que dedica la mayor atención al cuidado de todos sus detalles, según afirma Max Factor Jr., el famoso experto de Hollywood.

muy pocas que pueden llevar con ventaja para la expresión de su belleza el cabello de cualquiera de los tres largos mencionados, indistintamente.

Otro factor importante a este respecto es el tiempo de que cada mujer puede disponer a diario para el arreglo de su cabello. Si no cuenta usted con el tiempo suficiente, no dé preferencia al cabello largo, ni trate de hacerse un peinado complicado.

El Lavado del Cabello

No acepte en esto los dictados de nadie, se considere autoridad

en la materia o no, respecto a la frecuencia con que debe lavarse el cabello. El de algunas necesita más frecuentes lavados que el de otras.

Si vive usted o trabaja en un lugar en que hay mucho polvo, tendrá que lavarse el cabello más a menudo de lo que tendría que hacerlo en otro caso. Del mismo modo las que tienen la piel o el cuero cabelludo grasientos deben lavarse el cabello con más frecuencia que otras. Y así sucesivamente.

Decida usted misma cómo y con qué frecuencia es conveniente que se lave el cabello y, una vez que lo haya decidido, proceda en consecuencia. Sólo hay un consejo general que puede darse con referencia al cabello y es éste: Es imposible lavárselo demasiado, por mucho que se lo lave; y, en cambio, es muy posible no lavárselo bastante. No puede usted de veras parecer atractiva si su cabello no se mantiene siempre limpio, fresco y lustroso.

Júzguese a sí misma

En este artículo sólo me he referido a algunos pormenores de la belleza femenina en los que lo mejor es que la mujer obre de acuerdo con su propio criterio y no siga los consejos, no siempre tan buenos como bien intencionados, de otras personas, que pueden realizar o no su particular belleza.

En estos detalles, como en otros muchos no mencionados aquí, debe usted ser su propio juez. Para poder llegar a determinarlos todos, analice en detalle el arreglo de su belleza, y su sentido común le dirá lo que debe usted hacer.

Programa de un día para ampliar el saber y entender sobre ocupaciones profesiones y vacaciones de estudiantes y padres de familia

USIS.—Más de 50 organizaciones de los Estados Unidos, comerciales, profesionales y sindicales, bajo los auspicios del Departamento de Guianza de Escuelas Secundarias, llevaron a cabo en la pequeña ciudad de Cloquet, Minnesota, un programa de un día en el que se trató de ampliar el saber y entender sobre ocupaciones, profesiones y vocaciones de estudiantes y padres de familia de la ciudad. Se levantaron numerosas cartillas en cada una de las cuales había apostada una persona calificada que narra las características más importantes de su ocupación, entrevistaba estudiantes, contestaba preguntas, exhibía y repartía numeroso

material de aprendizaje.

Este programa llamado del "día ocupacional" y que fué preparado con mucho cuidado y esmero, fué de grandes ventajas para la comunidad: ofreció una oportunidad excelente a los diferentes sectores sociales y profesionales de la ciudad para que participaran en la guianza vocacional de la juventud; los estudiantes, ya examinados en la profesión de su preferencia en las aulas de las escuelas, pudieron tener contacto directo con personas ya de experiencia en las mismas, pudieron examinar detalladamente maquinarias y otros instrumentos de trabajo, fábricas y productos, e informarse acerca de otras instituciones, colegios y escuelas de enseñanza; los padres de familia, al ampliar sus conocimientos sobre las distintas profesiones y ocupaciones que daron más capacitados para mejor dirigir a sus hijos en la determinación de sus vocaciones; y a los maestros dió una idea más exacta de las posibilidades y alcances de la comunidad.

En lo futuro el Departamento de Guianza de Escuelas Secundarias espera interesar a un mayor número de organizaciones para que en el "día ocupacional" ofrezcan más cantidad de conocimientos y aporten una pequeña parte a la guianza vocacional.

BOMBA

Una vieja y un viejito se fueron a jugar fútbol la vieja que se descuida y el viejito que le mete un gol

Nº 233 —Wilson Chaves —San José

HUERTOS CASEROS
Viene de la pag. PRIMERA

escasamente pobladas es primordial, pues de ello dependen para su subsistencia la mayor parte de las familias que residen en la comunidad.

El cultivo de hortalizas como fuente complementaria de alimentos va adquiriendo cada día mayor importancia tanto en los distritos rurales como en los urbanos. Las legumbres son fuentes de vitaminas y de minerales. Cuando en los alimentos faltan las vitaminas, se presentan trastornos físicos que desaparecerán con un régimen de alimentación variado.

Ya los educadores han percibido la importancia de una buena alimentación en la vida del hombre y han establecido cursos especiales que tratan del cultivo de legumbres no sólo en las escuelas primarias y secundarias sino también en las de agricultura más avanzadas. No existe lugar que supere a la escuela en la enseñanza correcta de los principios de la hortaliza ni al huerto casero para ponerlos en práctica.

El huerto escolar puede servir los siguientes propósitos:

- 1.—Familiarizar a los estudiantes con los principios fundamentales de la agricultura. Las ideas adquiridas durante estos primeros años pueden servirles de inspiración para más tarde dedicarse al estudio científico de la agricultura y adoptarla como carrera.
- 2.—Proporcionar a los estudiantes una provechosa y ordenada ocupación al aire libre durante sus horas de asueto.
- 3.—Educar a los estudiantes en los sistemas modernos para el desarrollo de la agricultura y la vida rural.
- 4.—Proporcionar a la juventud estudiantil un laboratorio en donde pueda poner en práctica las reglas y teorías de la agricultura científica adquiridas de los libros de texto y otras publicaciones.
- 5.—Dar mayor realce a la agricultura como arte y ciencia para que los jóvenes inteligentes y progresistas la escojan como profesión.
- 6.—Despertar y fomentar el espíritu de cooperación, tanto en la familia como en la colectividad.
- 7.—Enseñar el valor que tiene el cultivo de legumbres frescas y de buena calidad, no sólo para uso en el hogar sino para la venta.

En un trabajo corto como éste es muy difícil dar instrucciones específicas sobre el cultivo de legumbres en gran escala comercial. Las distintas regiones ofrecen condiciones variadas tanto de clima como de suelo.

En algunos lugares no es posible obtener semilla de buena calidad, apesto de labranza, abonos, insecticidas y otras materias requeridas. Por lo tanto, es impracticable hasta la mera aproximación a reglas detalladas y fijas para el cultivo de hortalizas.

En ésta, como en cualquiera otra empresa, es preciso ante todo, estudiar las condiciones de la región o localidad en particular y tomar las medidas que más con-

MEJOR QUE COMPRAR MUCHO Y MALO ES COMPRAR POCO Y BUENO

Al tratar de la compra de objetos para la casa, o de la ropa necesaria para vestirla y vestirse, recomendamos que no se quiera economizar en este sentido comprando lo más, sino lo de precio medio o más caro en su género, siempre que a ello se presten, naturalmente, los recursos de que se dispone en cada caso particular.

Así se logrará mayor lucimiento y duración, pues como el proverbio bien lo dice: "lo barato sale caro" y nada se gana, sino que, por el contrario, insinúa la mayor parte de tiempo y dinero el tener que reponer a corto plazo aquellos adminículos o piezas del ajuar doméstico.

Pero mucho más importante que la necesidad de reparar en el precio y calidad de lo que se com-

pra es la de reparar en cuánto se compra.

Hay mujeres que exageran siempre la nota o se dejan seducir por todo lo que ven y lo adquieren sin antes meditar sobre su posible aplicación en la casa o en lo personal. Claro que se arrepienten luego de lo hecho, pero cuando ya es tarde, no obstante lo cual, vuelven a incurrir en el mismo error.

En esto de comprar, como en todo, ha de adquirirse la mujer una suerte de disciplina que le evitara las compras equivocadas y la desventaja de malversar su dinero, tan difícil de ganar, a veces, bien por ella misma, o bien por los miembros de la familia que llevan, sobre sus espaldas, la responsabilidad económica de la casa.

Mejor que comprar mucho y malo es comprar poco y bueno.

vengan en tales casos.

Sin embargo, como se estima que existen a lo menos ciertos principios comprensivos para el cultivo de hortalizas que ofrecen seguridad al aplicarlos a todos los casos, se exponen aquí algunas indicaciones más o menos generales. En varios casos, por supuesto, se hacen recomendaciones bastantes específicas, basadas en la experiencia.

Por las razones ya expuestas debe tenerse siempre en consideración que el único medio seguro de determinar las mejores variedades, épocas de la siembra, métodos de cultivo, etc., clases de suelos, materias fertilizantes que deben emplearse, etc., es experimentando sobre el terreno. Por medio de pruebas repetidas, y de la eliminación deméritos inadecuados, se dará con el sistema que

mejor se adapte a una región determinada.

También debe tenerse en cuenta que las indicaciones que se hacen en este trabajo tratan principalmente del cultivo de hortalizas para el uso doméstico y para la venta en pequeñas cantidades, y no para la producción en gran escala.

La Agonía del Asma Aliviada Rápidamente

Con la primera dosis. Mendaco comienza a circular en la sangre, pronto aliviando los espasmos y ahogos del Asma y la Bronquitis. En poco tiempo, es posible dormir bien. Mendaco proporciona alivio porque pronto ayuda a disolver y remover las flemas y mucosidades que arruinan su salud. Obtenga Mendaco hoy mismo en su farmacia.

Mendaco
Para el Asma y la Bronquitis

Compre ya en su botica

EXORIS

el nuevo y cremoso desodorante. Pruébelo!

Tersura juvenil sólo se obtiene nutriendo la piel con vitaminas

POMADA FILODERMA.

LABORATORIOS BOTICA FRANCESA S. A.
fundados en 1868

MANTILLA NEGRA DE ENCAJE
se extravió el Sábado 15 de Abril

Por ser un recuerdo de familia se dará una buena gratificación a quien la devuelva

TELEFONO 6255
o Avenida San Martín entre calles 10 y 12, Casa Nº 1053

Ya está a la venta en todas las boticas

EXORIS

Evita el mal olor del sudor por horas y horas!
Pruébelo y le gustará!

y por esta otra razón:

porque sus envolturas se cambian por VALIOSOS REGALOS

El Jabón PALMERA es 4 veces más económico: Es de precio bajo; rinde mucho; hace durar la ropa y le obsequia bellezas.

Producto de JABONERA NACIONAL S. A.



A LAS ESTRELLAS

Lindos astros, quien mira el firmamento y se queda perplejo e indiferente, sin que vibre en su mente un pensamiento de volar a lo alto, y que no siente ansia de estar en esa lumbre hundido no merece siquiera haber nacido.

Cuando el espacio sideral relumbra de vuestra luz argentea y diamantina, la vista más aguda se deslumbra, y el alma más adusta se refina. El vate que os mira y nos os canta de su numen el don no lo brillanta.

A. Arié.

EL MUNDO NO ES TAN MALO COMO PIENSA QUIEN SÓLO SE MIRA A SI MISMO

Hay personas que tienen maravillosamente montada su bolsa de hacer favores, en la que cotizan a buen precio hasta los más pequeños servicios que prestan a sus semejantes.

Gentes interesadas y calculadoras, sólo sirven a los que ellos creen que podrán pagarles al estilo de San Bruno, que es, "dar ciento por uno", y no son capaces de hacer un bien por la única satisfacción de ayudar a quien lo necesita.

En la mente de esas personas está arraigada la idea de que en este mundo todo tiene un precio y todo hay que pagarlo, si es posible con creces. Cuando por alguna circunstancia de la vida empeora su situación, sufren terriblemente porque no confían en la parte de bondad que existe en el alma humana.

Con fría lógica se dicen a sí mismo: "Si yo no tendí desinteresadamente una mano a nadie, no puedo esperar que nadie me la tienda a mí, ahora que no puedo devolver favores". Y el más negro pesimismo se apodera de ellos y los invalida para buscar soluciones a sus problemas por medio de la ayuda amistosa y del desin-

terés del prójimo. En la vida no se es sólo rico porque se tenga dinero ni poder; hay que tener también almacenados caudales de buenas acciones y de agradecimiento ajeno. Y esto sin que antemano se haya jugado en la bolsa de los favores ni especulado con el papel de influyente.

EN COSTA RICA...

(Viene de la Pág. PRIMERA)

Se interesan en estos asuntos, y que a decir verdad deberían ser todas las personas del país, en estudiar a fondo las enseñanzas que sobre el particular nos trae la Dra. Ports. Desearnos a la noble visitante muy grata estadía en nuestro país.

ya se me están haciendo herejes. ¿En qué hora los puse a la escuela? Si sólo Dios puede disponer cuando llueve o no.

—Mamá, mire: si la lluvia artificial no es nada malo. Es como cuando usted riega sus matas.

A Paviche se le grabaron muy bien esas palabras: "lluvia artificial". ¿Qué sería?

Al día siguiente la abuela amaneció afiebrada. No había dormido. Pobre viejecita sencilla y piadosa que encontró siempre linda la vida tal cual Dios se la quiso dar. ¡Qué martirio ver que los jóvenes leídos, entre ellos sus hijos, pretendieran mandar al Señor! ¿Qué sería de ellos! ¡Virgen María! ¡Si en castigo Dios mandara otro diluvio!

Enferma, pero de verdad enferma vió encapotarse el cielo.

Estaba quemando Palma Bendita cuando llegó el chiquillo, con la cara adusta y las manos tiorosas.

—¿Qué es artificial, mita?

—Lo que no es cierto.

—¿Mm?

—Como decir, las flores de papel.

—Ah, ya sé. Y salió a jugar con su lata de sardinas.

Cuando cayeron las primeras gotas, sudaba frío la anciana, sentía náuseas y dolor de cabeza. Si no encontraba alguien la manera de tranquilizarla, es capaz que se moriría del puro miedo de la ofensa al Creador.

Y Paviche la miraba triste, sintiendo lo que pasaba, sentado muy quieto en la tranquera. No se le ocurrió entrar, ni la vieja pensó en llamarlo.

Los goterones se fueron tupiendo, y cayó un aguacero de esos de principio de invierno.

—Lluvia artificial. Murmuraba el pequeño, mirando al cielo, mientras el agua alisaba su enmarañado cabello y se lo iba pegando a las mejillas rosadas y redondas.

Cuando se vió totalmente mojado, de pies a la cabeza, y que le chorreaba el agua por los dedos sucios, chispeó la gran idea: ¡Curar a la abuela! Y entró corriendo: —¡Abuelita! Mita!

—¿Qué pasa? Dios mío! Será ya el castigo?

Abuelita, no se asuste, mire: no es artificial la lluvia, es de la buena, de la que manda Dios, es de verdad, mire: ¡moja!

¡COMPASIÓN PARA TODOS!

Ten piedad cuando vaciles en el juicio sobre alguien. Ten piedad, y acertarás.

Ten piedad de los que llegan hasta ti, y adivinarás en ellos lo que más necesitan.

Ten piedad de los que pasan. Los ciegos llevan un cartel colgado al cuello, que dice: "Soy ciego".

Los demas llevan también uno en la espalda, que dice: ¡Compadécete de mí!

¡Compasión para tí si malogras en tu hijo su destino y el porvenir de la especie!

El año tiene 365 angustias; el día, 24 desencantos; la hora, 60 in quietudes.

Cuatro son los caminos para llegar al Señor: la sabiduría, la justicia, la belleza y, el más seguro de todos, la compasión.

Cada hombre reputa a su país el mejor del mundo; a su comarca, la más hermosa del país; a su casa, la más digna de estima y alabanza, y a su persona, lo mejor de su casa.

Cada hombre ve morir al semejante, y lo vela, y lo lleva al cementerio, y sabe que morir es natural y fatal, mas cuando él llega a su término se espanta y clama: ¿Qué es esto?

Cada hombre es un río que corre en busca de agua... ¿Y no compadecerás a cada hombre?

Cuando mueras, el mundo quedará lleno de dolor.

Continuarán incomprendidos los niños, muchos ciegos sin quien los lleve de la mano; muchos sedientos sin saciar su sed.

¡Compadécete de los que quedarán cuando tú mueras!

Compadécete de mí, que no supe dar al mundo siquiera el amor de un día de mi madre.

Constancio C. Vigil

Un hombre honrado puede enamorarse como un loco, pero no como un necio.

SERIA IRONICO...

(Viene de la Pág. PRIMERA)

de hacer nada, hay que soltarlos enseguida.

La Dirección de Detectives tal paciencia que tiene en su contra hasta a los jueves; ellos por ley, deben mandar a fichar cada vez que condenan un individuo. Con excepción del Juez Penal de Hacienda en San José, y los Jueces de Provincias, ninguno otro, según hemos sido informados, cumple con ese requisito de la ley.

Los periódicos, con pocas excepciones, también parecieran estar en contra de los Detectives, pues no se li-

mitan a dar informaciones sino a hacer comentarios en tal forma que resultan haciendo "tribunales periodísticos", con lo cual perjudican la labor de la policía. Algunos Directores de Periódicos dan cabida sin previa investigación a artículos sentimentalistas, con lo cual halagarán al amigo o amiga que los escribió, pero, si lo publicado no está basado en la realidad de los hechos, hacen un grave daño a la justicia, puesto que enfrentan la opinión pública contra los Tribunales. El que la Asamblea Legislativa an-

LLUVIA ARTIFICIAL

(Viene de la Pág. PRIMERA)

pelo crespo y enmarañado, la naricilla respingona y los ojos muy redondos.

Siempre andaban calladito calladito, figoneándolo todo, y aunque por su poca edad no comprendía muchas cosas, sabía todo lo que ocurría en el villorrio.

Pero esta vez no supo qué era. Por qué se devolvió la abuela como loca, sin terminar de hacer las compras? No recordaba que nadie la hubiera insultado, ni que le dieran la pesa incompleta.

Se quedó en el portón, caviloso, recibiendo desganado los saludos de un perrillo esmirriado.

La vecina que tendía ropa en el zacate de enfrente, se arrió a preguntar:

—¿Qué le pasa a tu abuela?

—No se.

—¿Qué le pasa, doñita —Curisó entrando.

—Ay! Aquí muy asustada.

—¿Pasa algo?

—Que ahí el radio en el Comisariato estaba diciendo una de locuras.

—¿Locuras de qué?

—Que ahí unos viejos quieren hacer llover. ¿Se imagina?

—Ah... sí!

—¿Se da cuenta? Desafiar a Dios!

—¿No?

Sí. Si lo dijeron. Y ahí me iban a explicar, pero yo no quise oír. eso es del Malo. ¡Ay, Tatica Dios, quién sabe qué castigo vamos a sufrir! Y se hacía de nuevo las cruces, agregando:

—¿Cómo se imaginan que pueden contrariar sus leyes?

—¿Será posible, doña?

—Sí El radio lo dijo. Yo lo oí.

Paviche agrandaba los ojos oyendo la explicación. ¿Cómo sería eso?

¡Unos hombres haciendo llover!

¿Cómo se las arreglarían?

La abuela pasó el día entre puros rezos y rezongos, y el niño así, cosin darse cuenta de nada.

Cuando volvieron los hijos del trabajo, se comentó de nuevo el asunto.

La pobre mujer, llena de miedo, sostenía que eso eran malas artes y sólo daños podría acarrear. Los hombres, entusiasmados por lo que oyeon decir, trataban de hacerla comprender los beneficios que podría significar para los agricultores.

—Sí, eso es. Alegó ella. Como saben leer y llenan la cabeza de todo eso que sale en los periódicos,

¡De Usted Depende... El Porvenir de su Niño!

El niño flaco, frágil y nervioso es el hombre enfermizo de mañana. Ayude el desarrollo de su niño con las Pastillas McCoy a base de Vitaminas A y D, hierro y otros minerales necesarios para obtener huesos, dientes y músculos fuertes y sanos. En más de veinte años de uso McCoy ha comprobado sus grandes méritos para hombres, mujeres y niños.

De venta en todas las farmacias

¡SIMBOLO DE DISTINCION!

SAQUITOS de TE Tender Leaf

TE Tender Leaf

En las tiendas de viveros— en paquetes de tamaños convenientes y en los nuevos saquitos filtrantes

La Tienda donde las damas encuentran los más selectos artículos para caballeros.

VALIJAS INGLESAS rebajadas en un 50%

PARAGUAS CON 10 VARILLAS una verdadera ganga: a ¢ 25.00

CAPAS BUCHSBAUM

SOMBREROS IMPERMEABLES

CORTES DE GABARDINA a ¢ 24.00 corte de pantalón

CAMISAS SPORT a ¢ 20.00 en 12 colores distintos

CASIMIRES INGLESSES

Un corte para cada gusto

FAUJAZ

"Al Servicio de la Elegancia Masculina"

Avenida Central Frente al Congreso

Sara Inés

LA DIRECCION GENERAL DE TRANSITO Y EL SANATORIO NACIONAL DE "LAS MERCEDES" AVISAN:

Que ya están al cobro los recibos correspondientes al 2º trimestre del corriente año por concepto del impuesto de ruedo, que según Decreto Legislativo Nº 7 del 15 de diciembre, deben pagar los propietarios de vehículos por trimestres adelantados, de conformidad con la siguiente clasificación:

Automóviles particulares	¢ 5,00 mensuales
Automóviles de servicio público	2,00 "
Camiones	2,00 "
Autobuses	2,00 "
Cazadoras	2,00 "
Motocicletas	1,50 "
Bicicletas	1,00 "

Los recibos deben ser retirados en la Contaduría de Tránsito y luego cancelados en la Administración Principal de Rentas, Banco de Costa Rica.

SE PREVIENE a los propietarios o tenedores de vehículos que de conformidad con lo que dispone el artículo 3º de la citada ley, y a partir de esta fecha, la Dirección General de Tránsito suspenderá el permiso de circulación a aquellos vehículos que no acrediten mediante la presentación del correspondiente recibo, haber satisfecho este impuesto.

San José, 22 de Abril de 1950.

MUJER Y HOGAR

PAGINA OCHO

PERIODICO DE CIRCULACION NACIONAL

JUEVES 4 DE MAYO DE 1950

Paul Ruegger, Presidente de la Cruz Roja Internacional envía expresivo cablegrama

Geneve, Apr. 3. 1950. Cruz Roja Costarricense, San José de Costa Rica. Comité Internacional Cruz Roja, hace presente sus votos de prosperidad, ocasión 65 aniversario fundación Benemérita Institución. En vía asimismo fraternales saludos a todos aquellos colaboran labor bien hechora. PAUL RUEGGER, Presidente Comité Internacional Cruz Roja.

LOS HOMBRES

dad. Tiene más y mejores probabilidades de seguir sus inclinaciones y vocación naturales, y consiguen satisfacer su ambición sin la mitad de las luchas, desengaños y contratiempos que el mismo fin cuesta a las mujeres. Además, para los hombres no existe prácticamente la monotonía tal como la conocen las mujeres, pues aun en aquellos casos en que la rutina diaria no les ofrece muchas variantes, siempre mantienen un contacto más directo con el mundo, conocen más gente, gozan de más experiencias y de más aventuras. Todo ello, naturalmente, en la juventud y la madurez, pues tan pronto llega la vejez la historia cambia. Por agradable que haya sido la vida llevada por un hombre, por muchos que hayan sido sus éxitos personales, por segura que sea su posición, cuando llega la

(Viene de la Pág. PRIMERA)

vejez con su cortejo de inconvenientes y el hombre se ve forzado a detenerse y renunciar a sus tareas y hábitos, se siente más despojado que una mujer, puesto que él cuenta con muchas menos defensas contra la soledad insidiosa y no está preparado para enfrentar el cambio de vida. Le obligaron a dejar su trabajo, de treinta o cuarenta años, y el cerebro y las manos siempre activos están ociosos. Su único interés absorbente ya no existe y se encuentra de pronto frente a la alternativa dolorosa de vivir en lo pasado o de lo contrario perecer de aburrimiento.

La mayor parte de las veces no se preocupó mayormente por mantener las amistades hechas en el curso de los años y es así como llegado el momento del descanso impuesto por la edad no halla

Suscríbase a MUJER y HOGAR

a su alrededor aquel con quien compartir su nueva soledad. Como dijo un escritor de renombre en cierta ocasión: "Muchos hombres hay que cuentan con lo suficiente para retirarse de sus tareas habituales, mas son pocos aquellos que cuentan con algo hacia lo cual retirarse".

Casi todos los hombres ancianos y apartados de la vida activa se sienten desdichados. Su desdicha los torna malhumorados, descontentos, quejosos; la convivencia con ellos significa una dura prueba, ya que desahogan la amargura provocada por el mal que les trajo la vejez en los seres a su alrededor. En muchos hogares la abuela es una bendición y la figura más querida en el cuadro familiar, mientras que pocas veces es el abuelo otra cosa que un viejo gruñón desconsiderado y egoísta. El mal genio de ciertos ancianos no es otra cosa que su incapacidad para adaptarse a las imposiciones de la edad avanzada. Las mujeres, en cambio, poseen una habilidad natural para aceptar la vejez si no con alegría por lo menos filosóficamente. Sin saberlo se preparan en la juventud para la vejez por el simple p-

cedimiento de crearse obligaciones y una diversidad de intereses destinados a mantenerlas ocupadas mucho después que sus cabellos encanecieron.

Cuando un hombre se retira a vivir de sus rentas o de su jubilación no tiene otra cosa más útil en qué ocuparse que de la vida ajena, y se preocupa por convenecer a los demás de que él hacia las cosas mejor que ellos, mientras que la mujer anciana se mantiene activa hasta el fin. Se ocupa de la casa, de la cocina, de sus hijos casados, de sus nietos; teje para toda la familia, se interesa por las obras parroquiales y por un sin fin de cosas más. Hace trabajar su mente y sus manos, lo cual la conserva bien física y mentalmente. El hombre a quien la edad avanzada obliga a renunciar a sus antiguas ocupaciones y diversiones no halla nada que le distraiga o interese, y eso es siempre fatal.

El tejido de la abuela es un símbolo de su actividad. Y los hombres no tendrían por qué temer a la ancianidad si aprendieran a prepararse para ella en la juventud.

Anabelle

TU PUEDES

(Viene de la Pág. PRIMERA)

gar escogido para plantar tu jardín...

Así, inmensamente sola, tremendamente triste, se ha de encontrar alguna vez, el corazón sensible de la mujer... y para entonces... para el momento trágico de tu vida, para la mentira que te espía, para el engaño que te vela, para la traición que no duerme, para el más trágico momento de tu existencia, debes guardar lo más grande de tu grandeza.

No existen dolores irremediables cuando se tiene una voluntad bien templada y el corazón que sabe llevarse de fortalezas en la bonanza, sabrá dominar en las horas de tormenta.

Si en tu corazón hay emoción, tu vida puede salvarse, si en tu pensamiento existe la ambición, tu

venir está asegurado, solamente necesitas comprender el valor de este momento, el instante de hoy de es de aviso, de inquietante alarma, para que te prepares, para que des término a ese llorar inútil, para que utilices las poderosas fuerzas que viven dormidas dentro de ti y con ellas construyas tu ejército de salvadoras soluciones, para que aniquiles a tus enemigos con tal potencia, con tal impulso, que jamás en la vida puedan molestarte, ¡no más lágrimas de impotencia! ¡se acabaron las meditaciones alrededor del tema de su incapacidad. Tu puedes lograr todo eso que tan secretamente te preocupa. Tu puedes y basta que te decidas a poner en práctica tus poderes para que sea una realidad divinamente grata en su vida. Tu puedes.

El nuevo y magnífico desodorante

EXORIS

YA ESTA A LA VENTA. Elimina el olor del sudor y da limpieza a su cuerpo por horas y horas!

RADIO

Acostumbrese a buscar las estaciones por los kilociclos.

Por ejemplo: para encontrar el 555 ponga la aguja de su radio a la derecha del 55. El número 1275 lo encuentra entre el 120 y 130, etc.

Tel.	Kc.
Alma Tica X	605
2208 Athenea	920
1635 Columbia	1150
178 Ecos del Pacífico, Puntarenas	855
Ecos del Poás, Alajuela	575
1250 Faro del Caribe	995
4691 La Voz de América	855
4062 La Voz de Costa Rica	710
5355 La Voz del Hogar	1100
4570 La Voz del Trópico	830
4378 La Voz de la Victoria	625
3126 Nueva Alma Tica	800
4490 Para Ti	880
3806 Radio América Latina	735
Radio Casino, Limón	555
1351 Radio Central	1195
3682 Radio City	775
2225 Radio Continental	1125
5697 Radio Cristal	690
4335 Radio El Mundo	970
5534 Radio Emisora Sonora	1040
1-5410 Radio Excelcior	1060
148 Radio Hispana, Cartago	900
4228 Radio Monumental	650
2201 Radio Metropolitana	955
4474 Titania	940



SUSCRIBASE

MUJER Y HOGAR

Leer MUJER Y HOGAR todas las semanas es distintivo de exquisita feminidad. Sólo cuesta un colón mensual y se cobra mes vencido. Se envía a domicilio con toda regularidad. Para ello contamos con un personal de quince circuladores y su correspondiente jefe.

* Suscriba a su novia.

* El más preciado regalo que puede hacerse a la novia o la amiga es una suscripción a

MUJER Y HOGAR
 212 varas al Oeste de la Botica Francesa
 Teléfono 5827